



## Kära läsare

Välkommen till det första numret av ett nyhetsbrev med företagsinformation från Otsuka Pharma Scandinavia. Du som får detta är en av våra viktigaste kontaktpersoner. Vårt syfte är att bistå dig som arbetar i en tidsknapp vardag med en sammanfattning av nyheter inom våra olika områden och att kort presentera vårt företag.

Otsuka är ett medicinteknik- och läkemedelsbolag som utvecklar innovativa produkter inom specialområden som kardiologi, gastroenterologi, endokrinologi och det centrala nervsystemet. Vårt företag har rötter i Japan och det som förenar oss är vår unika kultur. Japanska företag har en tradition av omsorg, som bygger på respekt och god laganda. Här i Norden tillför vi även europeiska och lokala inslag. Mr Akihiko Otsuka, vår styrelseordförande och tillika barnbarn till grundaren har sammanfattat vad vi står för i en global vision: "Otsuka-people creating new products for better health worldwide"

Sedan Otsuka grundades för 88 år sedan har vi passerat många milstolpar – från att

vara ett litet familjeföretag till att bli ett av världens 25 största läkemedelsbolag (Pharmaceutical Executive Europe – 2009). Otsuka betyder faktiskt "viktig milstolpe" på japanska. Vi är säkra på att vi har många fler viktiga milstolpar att passera och hoppas att du vill följa med oss på färden!

Trevlig läsning!

*Mari Liljefors  
Kommunikationsdirektör  
Otsuka Pharma Scandinavia AB*

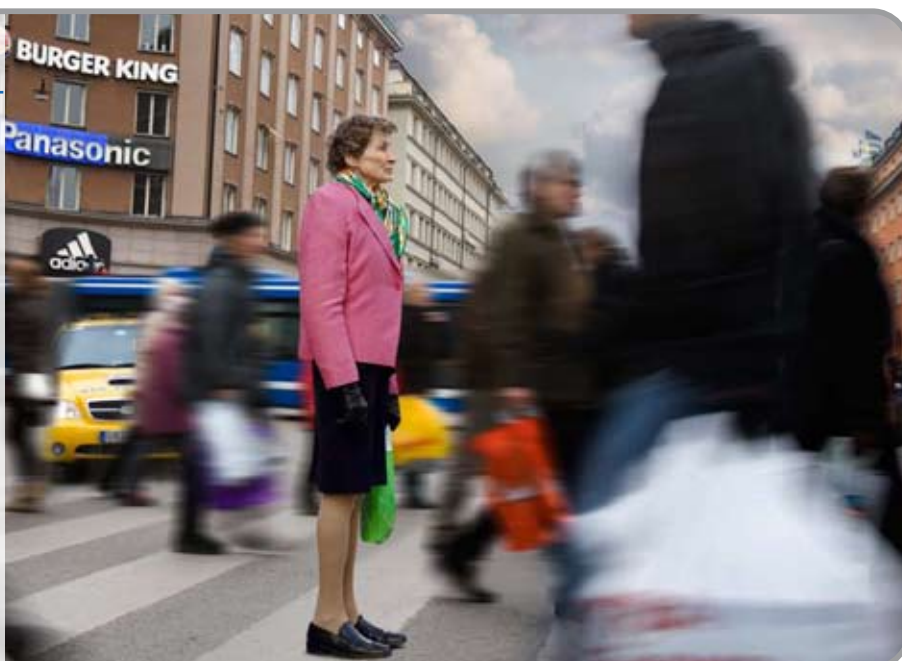


*Ett cederträd är vanligtvis helt rakt. Men med tålamod och ihärdighet, så kan man få det att böja sig. Det här är en del av vår företagsfilosofi i ett nötskal.*

## Pletal®

är ett läkemedel för behandling av claudicatio intermittens. Det är det första och enda läkemedlet som är godkänt för behandling av sjukdomens symtom med syfte att öka smärtfri gångsträcka. Enligt de internationella riktlinjerna, TASC II, har Pletal® (cilostazol) den bästa medicinska evidensen för behandling av sjukdomens symtom.

*Pletal® (cilostazol) RX B01AC. Indikation: Förlängning av den maximala och smärtfria gångsträckan för patienter med claudicatio intermittens (fönstertittarsjuka), vilka inte lider av smärta i vila och som inte uppvisar tecken på perifer vävnadsnekros (perifer artärsjukdom Fontaine stadium II) Förpackningar: Tablett 50 mg: 98 st, blister. Tablett 100 mg: 98 st, blister. Pletal ingår i läkemedelsförmånen. Datum för översyn av produktresumén: 2009-06-15. För mer information, se [www.fass.se](http://www.fass.se).*



## Nya utmaningar varje dag



*Charles Cline, medicinsk chef Otsuka Pharma Scandinavia*

### Beskriv varför ditt nuvarande arbete känns viktigt!

Efter specialistutbildning som kardiolog arbetade jag på en universitetsklinik, där forskning och undervisning var en viktig del av arbetet utöver det kliniska patientarbetet. Som medicinsk chef på ett forskande läkemedelsföretag har jag fortfarande kontakt med forskning men kan nu vara med att omsätta forskningsresultaten i klinisk praxis i större utsträckning än tidigare. Samtidigt bidrar jag till kunskapsförbättring genom att föreläsa internt och externt. Jag bidrar dessutom till att förbättra behandlingen för fler patienter än vad jag själv skulle kunna behandla på en vårdavdelning eller mottagning.

### Vad trivs du mest med i ditt arbete?

Jag trivs med alla de utmaningar som ett mindre dotterbolag som Otsuka ställs inför. Mitt jobb innebär kontakt med alla områden av verksamheten – det är krävande men också utvecklande. Varje dag får jag nya och värdefulla erfarenheter och får jobba med ett starkt team av kollegor – det är fantastiskt.

### Vilka förändringar sker inom ditt område?

Utvecklingen och förändringarna inom sjukvårdssektorn och inom läkemedelsindustrin i synnerhet, kräver att företagen har människor med hög kompetens både vad gäller affärsverksamhet och medicinskt kunnande. Detta är avgörande i hela

kedjan, från tidig utveckling till registrering och marknadsföring. För företag som behärskar båda områdena kommer det att öppnas upp nya möjligheter som ger betydelsefulla konkurrensfördelar.

### Vad är hemligheten med ett tillfredsställande arbetsliv?

Att arbeta med det man upplever som viktigt och meningsfullt på ett sätt som överensstämmer med ens värderingar och i samarbete med trevliga och kompetenta personer som man gillar! Jag tror inte att det är en någon hemlighet!

### Hur upplever du Otsuka som läkemedelsföretag?

Otsuka är ett mycket spännande företag att arbeta på. Det präglas av både den svenska och den japanska kulturen som har förvånande många likheter. Då företaget är privatägt upplever jag att etiska och andra värderingar har ett större inflygande på beslut än vad jag erfarit hos andra företag där man måste ta hänsyn till kortsiktiga affärsintressen i större utsträckning.

### Vilken historisk person inspirerar dig mest och varför?

Jag inspireras av människor jag träffar eller

läser om, som jag kallar "vardagshjältar". Det kan till exempel vara en ensamstående mamma som får kämpa extra hårt varje dag för att ta hand om sina barn eller människor som måste hantera svåra livssituationer, och som sällan syns i tidningsrubriker eller de som gör stora uppoffringar för att hjälpa andra utan att uppmärksammas, för det. Även om han ännu inte är en historisk person, så är Barack Obama en källa till inspiration för mig precis som för många andra. Förutom sin utstrålning och fantastiska ledarskap, är han en viktig förebild för svarta män. Han uppfattas inte som ett "offer" som exempelvis Nelson Mandela kan upplevas, och kommer heller inte från sport- eller underhållningsvärlden.

### Om du var tvungen att välja ett annat yrke, vilket skulle det vara?

När jag var yngre ville jag bli skådespelare, men mina föräldrar tyckte inte att det var ett realistiskt alternativ och påverkade mig att göra ett annat val. Så svaret är skådespelare om jag tvingas att välja något annat än läkaryrket!



### Elektroniskt nyhetsbrev

Framöver kommer vi att skicka nyhetsbrevet från Otsuka endast i digitalt format (max 3-4 ggr/år). Registrera dig gärna som mottagare om du vill fortsätta att få nyhetsbrevet på [www.otsukapharma.info](http://www.otsukapharma.info)

(välj högerkolumnen) News ▶ Register to Otsuka Newsletter

## Samsca™ (tolvaptan) – ett nytt läkemedel för behandling av hyponatremi

**Otsuka lanserade nyligen ett nytt läkemedel. Samsca är den första och enda oral V<sub>2</sub>- antagonist som är tillgänglig i Europa för behandling av vuxna med hyponatremi, sekundärt till SIADH. Samsca ökar natriumhalten i blodet genom att avlägsna fritt vatten.**

Hyponatremi kan vara ett allvarligt sjukdomstillstånd. Hos friska personer är natrium viktigt för regleringen av blodtrycket. Rubbningar i natriumkoncentrationen kan dock orsaka allvarliga tillstånd som inte har samband med blodtrycket. Samsca är godkänd för behandling av vuxna med hyponatremi orsakad av SIADH (abnorm sekretion av antidiuretiskt hormon). Syndromet ger upphov till vasopressinorsakat överskott av vatten, vilket leder till minskad plasmaosmolalitet pga natriumutspädning, t ex hyponatremi.

Intag av Samsca har visat ge en signifikant ökning av natriumhalten i blodet inom 8 timmar som kvarstår i 30 dagar.

- För patienter med hyponatremi pga SIADH är Samsca en viktig utveckling som ger möjlighet att ge en specifik behandling som direkt angriper den mekanism som orsakar sjukdomen, säger Charles Cline, medicinsk chef Otsuka i Skandinavien. Läkare från vitt skilda specialiteter, som anestesiologer i neurointensivvård till endokrinologer och geriatriner, har välkomnat Samsca som en mycket värdefull ny behandlingsmöjlighet

Samsca™ (tolvaptan) hindrar bindningen av vasopressin till V<sub>2</sub>-receptorerna i njurens uppsamlingsrör, vilket avlägsnar fritt vatten (vatten utan natrium och andra elektrolyter) och därigenom resulterar i ökad natriumkoncentration.

*Samsca® (tolvaptan) RX C03XA01. Indikation: Behandling av vuxna patienter med hyponatremi sekundärt till SIADH (inadekvat ADH-sekretion). Förpackningar: Tablett 15 mg: 10 st, blister. Tablett 30 mg: 10 st, blister. Behandling med Samsca bör inledas på sjukhus. Pletal ingår inte i läkemedelsförmånen. Datum för översyn av produktresumén: 2009-08-03. För mer information, se [www.fass.se](http://www.fass.se)*



## Utökad indikation för Abilify®

Abilify (Aripiprazol), ett läkemedel för behandling schizofreni, akut mani och blandade episoder av bipolär sjukdom, är utvecklat av Otsuka, men marknadsförs i Norden av Bristol-Myers Squibb. Läkemedlet fick nyligen en utökad indikation i och med godkännandet för behandling av schizofreni i Europa hos ungdomar från 15 år.

Säkerheten och effektiviteten av Abilify hos unga patienter har utvärderats i kliniska studier<sup>1</sup>. Tidigt utbrott av sjukdomen innebär ofta ett mer allvarligt sjukdomsförlopp. Behandling bör därför inledas så snabbt som det är lämpligt i syfte att förbättra prognosen. Hos patienter som har fått effekt av Abilify motverkar läkemedlet att tillståndet uppträder igen<sup>2</sup>. Eventuella skov blir dessutom mindre allvarliga. Lindringen av symptomen förbättrar de unga patienternas livskvalitet inom många viktiga områden som skolgång och relationer med vänner och familj<sup>1</sup>.

- Abilify är ett effektivt behandlingsalternativ med en gynnsam säkerhetsprofil som kan vara till stor hjälp för en patientgrupp som i dag saknar tillfredsställande behandlingsformer, säger Jean-Yves Loze, European Abilify Medical Lead, Otsuka Pharmaceutical Frankrike.

Medlet finns i flera olika beredningsformer (injektionsvätska/oral lösning/tablett) för behandling av sjukdomens olika faser. Abilify medför inte ökad en ökad frekvens av metabola biverkningar, och har en god tolerabilitetsprofil avseende vikt, sedation, prolaktin och EPS.

Abilify bygger på den svenske nobelpristagaren Arvid Carlssons princip för dopamin-stabiliserare. Trots sin i dag höga ålder (86 år), följer Arvid Carlsson regelbundet Abilifys utveckling och har regelbundet kontakt med Bristol Myers Squibb.

*Abilify marknadsförs i Norden av Bristol-Myers Squibb.*

1. Correll et al. Similar efficacy results in short-and long-term studies of aripiprazole in adolescents (ages 15-17) and adults with schizophrenia. Poster presented at 2nd European Conference on Schizophrenia Research – From Research to Practice, 21 – 23 September 2009, Berlin, Germany.

2. Hollis C, et al: Adult Outcomes of Child-Adolescent-Onset Schizophrenia: Diagnostic Stability and Predictive Validity. *AM J Psychiatry* 2000; 157: 1652–1659.



## Fem frågor till Anders Nilsson



Anders Nilsson, VD för Otsuka Pharma Scandinavia

### Hur skulle du beskriva Otsuka i en mening?

Vi utvecklar, producerar och marknadsför innovativa produkter och medicintekniska hjälpmedel inom specialområden.

### Otsuka är en del av ett stort globalt företag, vilken betydelse har det för er?

Vi har mer än 36,000 kollegor världen över och ingår i ett globalt nätverk av 153 företag i 23 länder och regioner. Det innebär också tillgång till 29 internationella forskningscentra. Ett systerföretag, Otsuka Frankfurt Research Institute i Tyskland, arbetar med klinisk forskning i fas I-IV, regulatory affairs och and pharmacovigilance i Europa.

### Vad händer inom er nordiska verksamhet?

Vi är ett snabbväxande företag både i Norden och globalt. Adacolum, vår aferesbehandling av IBD-sjukdomar, fortsätter att stärka sin position med stöd av god evidens i litteraturen. Efter förra årets lansering i Sverige av Pletal, ett läkemedel mot claudicatio intermittens, har vi nu lanserat Samsca i Norden. Samsca är den första och enda godkända selektiva och orala vasopressinantagonisten som direkt

påverkar de underliggande orsakerna till hyponatremi sekundärt till inadekvat sekretion.

### Hur är det att arbeta inom ett japanskt företag?

Vid första intrycket är den japanska kulturen mycket annorlunda den nordiska. Men det finns fler likheter än vad man kan tro. Vi är båda fokuserade och hårt arbetande folkslag som trivs i naturen och uppskattar estetik. Vårt nordiska särdrag, att vara lite reserverad vid första kontakten, är också till fördel i kontakter med japaner.

### Vad händer härnäst?

Vi måste matcha företagets tillväxt med att utöka personalen. Just nu håller vi på att rekrytera sex nya Otsuka-medarbetare i Norden. Oavsett befattning är vi alla här för att hjälpa och stödja vårdpersonal och patienter.

## Adacolumn®



Adacolumn®, en medicinteknisk behandling (aferes) för patienter med inflammatorisk tarmsjukdom (Crohns sjukdom och ulcerös kolit) som lanserades 2001. En retrospektiv studie över 100 patienter som genomgått aferesbehandling med Adacolumn visade remission/respons hos 69 procent av patienterna. Otsuka erbjuder vårdgivare behandlingsgaranti för Adacolumn, som innebär att man endast betalar för patienter där behandlingen haft effekt.

